

De nem, még se! Jól van ez így. Legalább megtudtuk, ki a Judás, ki az áruló! Hadd érje a nemzet utálata, minden igaz magyarnak megérdemelt megvetése!

Caesar.

Budapest egészségügyi viszonyai.

A hivatalos adatok szerint a szülések száma Budapest egyesítése óta 1874-ben nem igen szaporodott. 1874-ben volt 13,194, a múlt évben 15,193 élve született, noha a főváros lakossága — bevándorlás útján — óriási mértékben szaporodott; a népszámlálás ugyanis 1870-ben 270,467-nek tüntette ki a fővárosi lakosság számát, míg 1880-ban több mint 370,000-nek. E szerint most 1000 lakosra sokkal kevesebb születés esik mint 1870-ben. A törvénytelen születések száma folyton szaporodik, aránylag ép úgy mint abszolút, úgy hogy most e tekintetben bátran bármely nagy város mellé állhatunk, sőt többeket felül is mulunk.

Érdekes most az általános népszámlálás következtében az összehasonlítás más nagy városokkal s ez következő adatokat nyújtja: 1000 lakosra Budapesten 35-7 születés esik, a mi nem sok, de nem is kevés; egyébiránt több városban még e tekintetben is jobb viszony uralkodik. Halálozás esett Budapesten 1000 lakosra 35-3, olyan szám, a mely alig fordul elő civilizált városban; hiszen a hírhedt Bombayban is ezen szám csak 34, Madrasban 36 A gyermekhalálozást illetőleg csak a német városokban találunk nagyobb halálozást mint nálunk; ott épen nem tulajdonítanak semmiféle fontosságot a gyermekéletnek; a törvénytelen gyermekekről csak törvények útján gondoskodnak és ezek egy gyermeket sem mentenek meg. A legkisebb gyermekhalálozás Genfben és Christianiában van; ott minden 100 élve született gyermek közül csak 13 hal meg életének első évében; Budapesten 26, tehát kétszer annyi. A fertőző betegségek dolgában is rosszabb volt az utolsó év nálunk mint a többi európai fővárosokban. 100 halálesetben 12-szer volt a fejsorító fertőző betegség egyike a halálok, olyan szám ez, a mely más városokban csak igen ritkán fordul elő.

„Ez a legjobb.”

Egy new-yorki lap a következő mulatságság történetet beszéli el a jelenleg Európában és Amerikában utazó kínai követségről. A kínai császár ezen követseget, mely összesen 22 mandarinból áll, egy angol felügyelőre bízta, ki már régóta Kínában él, s ki az összes európai modern nyelveket beszéli. Midőn a követség tagjai Washingtonba érkeztek, a „kínai francia-angol és amerikai tea társaság” ravasz igazgatója, e nyereség tekintélyes részének megígérése által megvesztegette a nevezett angolt, hogy a man-

A „DEBRECZENI” TÁRCZÁJA.

A testvérek

Beszély 11.

Dr. Papay Imrétől.

— Jó! Jó! Még eddig semmi baj e miatt. De ezután Zoltán! ezután már komolyan gondolnod kell arra! Most menj haza! Nem tartóztatlak! Tudom türelmetlenül várakozni. Jó éjt.

Az ifju köszönt s eltávozott. Zsuzsanna sokáig nézett utána. Mikor már rég eltűnt a fak és esthomályosítottjében térdre rogyott, s összekulcsolta kezét.

— Ő nem szereti többé! Hála neked Istenem — rebegé — hála hogy gyilkossá is nem lettem.

Imádkozott. Aztán felállott, öszszefonta karjait. Halvány mosollyal ajkain merengett a sápadt csillagokon.

IV.

Haza jött Zoltán, Zelizy Zoltán, a szép Hermin testvére. A barágos apa kibékült fiával! Valahára! Kútonban tudni való is volt az; hiszen a vér nem válik vízzé.

Ilyesmiket forgattak elméjükben történetük városának jó lelkű lakosai, Zoltán haza jövetelének első napjaiban. Gondolataikat aztán ki is fejezték és pedig különbözőképen, a szerint a mint férfi vagy női társaságokban, a piacon, vagy a máimok alatti kupak tanácsokban véteket az ilyesmik beható tárgyalás alá.

darinokat a következő angol szavakra tanítsa meg:

„A legjobb teát a kínai francia-angol és amerikai tea társaság szolgáltatja: azon megjegyzéssel, hogy az annyit jelent:

„Mélyen köszönöm a tiszteletet, melyben részesített.” Továbbá: „Ez az egyedüli tea, mely nem okoz álmatlanságot” azon megjegyzéssel, hogy ez azt teszi: „Eljén még ezer évig.”

Másnap a követség Arthur elnökénél tisztelgett, ki rövid udvarias beszédet intézett hozzájuk.

A beszéd végével Chang mandarin tünepies hangon ezt mondta:

„A legjobb teát a kínai-angol-francia és amerikai tea-társaság szolgáltatja.” A többi mandarinok homlokukkal megérintvén a Fehér Ház padlózatát, természetesen ismételték a mondatot. Midőn Arthur elnök meglepetését fejezte ki e szoktalan válasz fölött, az egész társaság így szólott:

„Ez az egyedüli tea, a mely nem okoz álmatlanságot.” Azt mondják, nagyszerű eredménye volt ezen különös reklámnak, úgy hogy a társaság a legutóbbi hónapban 200,000 dollár nyereséget osztott szét részvényesei között (?)

Meghívás.

A debreczeni dal- és zeneegylet 1882. április 1-én szombaton a „Korona” vendéglő termeiben az itt tartandó országos dalártnepélyen az egylet részéről kitűzendő versenydíj alapja javára

DALESTÉLYT

rendez, melyre a n. é. közönséget tisztelettel meghívja az elnökség.

Belepti díj 30 kr. kezdete 8 órakor. Pártoló tagok a múlt évi szabadjegyeiket is használhatják.

Simonyi Ernő temetése.

Budapest, márcz. 30. (Feladatott d. u. 1 ó. A Debreczeni távirata.) Simonyi Ernő holtteste Abbaziában szombaton reggel érkezik a fővárosba. Innen Zsámbokrétára szállítatik. A temetés vasárnap délután 4 órakor megy ott végbe. — Az ország sok részéből küldöttségek érkeztek. A képviselőház is nagy küldöttséggel lesz képviselve.

Budapest, márcz. 30. Az országgyűlési függetlenségi párt értekezleten elhatározatott, hogy Simonyi Ernő ravatalánál Irányi Dániel fog beszédet mondani. Az országgyűlési függetlenségi párt

Ismerték, szerették Zelizy Györgyöt, csak azt nem tudták neki megbocsátani, hogy egyetlen fiával oly mostonán banik.

De milyen is lehet az a „gyűlölt” fiu? Mőd neküi kíváncsiak voltak reá. Szép-e? csunya-e? On Istenem! Mindenestre szép, jó tanúos, ügyes udvarló; hiszen mas nem is lehet olyan jó családból származott fiu.

Azt hogy okos, értelmes-e? igen természetesen senki sem kérdezte. Szóval Zoltán lett a „nap hőse.” Öreges, ifjak, mamák, leányok kíváncsiak voltak reá, persze kiki a maga módja szerint.

A leányok mosolygó kérdő tekintettel pillantgattak tükreikbe és mindnyájok szivebe édes megeredés, biztató reménykedés szült, ragyogó szemek, úde ajkaik a egyéb csabito tokélyeik láttára.

Mikor és kinél teendi az első látogatást? Kinek fog udvarolni? Ezen és ilyféle kérdéseket intétek tükreikhez és édes magukhoz; aztán igen természetesen mindkét helyről oly kellemesen bizelgő választ nyertek, hogy azon már teljesjéggel lehetetlen volt ei nem mosolyodniok. —

S a mamák? Jóságos ég! A mamák! A kávé csésze körül össze gyűlt mamák! Titokteljes ábrázattal, egy bizalmas négy szemközt, jó párhírről, s ezzel kapcsolatban a leányaik különféle jeles tulajdonságaikról kezűtek sűgdalozni, példás szorénységgel és példátlan kifogyhatatlansággal.

Zoltán azonban sehogy sem akart megfelelni a jó hiszemű várákozásoknak, jogosult reménykedéseknek.

csak nem teljes számmal kísérendi a koporsót Zsámbokrétára.

UJDONSÁGOK.

* Simonyi Ernő temetésére a debreczeni első kerület választói közül 6—10 tagu küldöttség fog Budapestre, onnan Zsámbokrétára utazni. A küldöttség a koporsóra nagyszerű babérkoszorút visz, mely már készül. E keszoru ritkítai fogja párját. Elkészülte után rövid ideig közszemlére is ki lesz téve. — Megemlítjük e helyen, hogy a Debreczeni Ellenőr szerkesztője, Vértesi Arnold ur lapjának élén a tegnapi számban igen szép sorok emlékezik meg Simonyi Ernőről, elismerőleg méltatván érdemeit. Többek közt így ír:

„Debreczen város I. kerületének országgyűlési képviselője, a derék, nemes hazafi, Simonyi Ernő hosszu szenvedés után, Abbaziában Fiume mellett, hol enyhültt keresett sulyos mellbaja ellen, tegnap d. u. elhunyt.

A függetlenségi párt vezérét gyászolja benne, kinek elhunytá pótolhatlan veszteség a pártra nézve; de e gyász nem csupán egy párté, osztozik abban minden igaz hazafi, ki tájadalommal látja megürülni a helyet, melyet egy nagy tehetségű s ne meslektü férfi foglalt el, oly férfi, kinek minden gondja, minden törekvése hazája javára volt szenteitve.

A gyászban részt veszünk mi is. Az a koporsó, mely hamvaira borul, kegyelet tárgya nekünk. is. Hogy politikai ellenfeleink volt, azt elfelejtjük; hogy igaz hazafi volt, azt soha sem felejtjük el.”

* Az utolsó évforduló. Simonyi Ernő múlt év december h a v a b a n é r k e z e t t Fiuméba, — hogy a szomszédos örökzöld Abbaziában üdűest találjon. — Eleintén csakugyan javulásnak is indult. Az enyhé egaj, — az örökzöld ligetek, — a habortlan nyugalom, s gyöngéd apoias a legjobb hatással voltak reá. — Ideérkezése után néhány hétre szerény körben ünnepelte meg születésének 61-dik évfordulóját s habár gyengékedő állapotá észrevehető volt, nemcsak kedélyesen tarsalgot, de a reá mondott felköszöntőre elég hosszasan és élénken is válaszolt.

* Magyar nők egylete. Még a múlt november hoban alakult e czimen a fővárosban a magyar nemzeti viselet viszállítása, a magyar nyelv terjesztése, a magyar irodalom támogatása, magyar iparcikkék kötelező használása, jötekonyaság gyakorlása stb. czéljából, főképp fiatal leányokból álló egylet, melynek alapszabályai a napokban érkeztek le a beüty-

Nem látogatott meg senkit, nem udvarolt senkinek. Hat nem iszonyu ez?

Még a „Zöld ágba” sem ment el. Pedig talán, kivéve egy két higgadtabb hajadon ösziesen hideg szalonját, melyből a tavasz régen vissza vonhatatlanul elrepült, ezeknek mondóm kivételével — sehol sem

Pedig volna szive a szeretetre! Lam Herminket már mily tulságosan tudja szeretni. Nincs óhajtaga, nincs kívánsága, mit ei ne lesne, mit ki ne találna, s azonnal ne tejesitene.

Hanem hát most már úgy látszik eszére tert, haza hozta fiát. Vartak türelmetlenebbü, mint ebben a pipa füstös levegőjü, piros posztag kepekkel díszített kis szobában, azok az egyszerű emberek, minők a kedélyesen domboru tisztelendő, a „veres orru” kantor, a „parlagi sas” e fontoskodó képu bíró uram voltak.

De Zoltán ide sem jött el. S azoknak inkább fajt e mellözést mint nehezteltek érte. Ismertek szerencsétlenségét. Ugy ohajtották vigasztalni, úgy fajt hogy legalább ezt nem tehették. Sajnálták, de még egymás közt sem panaszkodtak ellene.

Nem így a pletyka genialis fellalóli, szellemes terjesztői a fiatal és nem fiatal mamák és leányok.

Hiszen olyan is e nő mint a virág, melynek kelyhéből a méh a mézet a pök pedig mérget sziv. Mindent megbocsáthat, mindent elfeledhet, csak a mellözést nem bocsáthatja meg, csak azt nem tudja elfeledni soha. Na hiszen volt is Zoltánnak ott a kávé csésze körül össze gyűlt kupak tanácsokban! elébb csak egy négy szem-

miniszteriumtól jóváhagyva. Az egyesület védnökéül özv. Damjanich Jánosét számdékoznak felkérni. Az ügy élén álló hölgyek egyelőre a taggyűjtés körül buzgólkodnak, s amint ezek kellő számban együtt lesznek, megtartják a végleges alakuló közgyűlést.

* Az időjárás. Hazánkban változó felhőzet mellett északnyugaton napos, délkeleten boros időt várhatni, itt helyi csapadékokkal.

* „Meddig élsz még vissza túrelmünkkel?” Igy kell kifakadnunk a római íróval, ha nem akarjuk, hogy hosszúság és sikertelen várákozásunk feletti bosszankodásunk másképp nyerjen kifejezést. S ha zúgolódásunknak okát kell adni: kénytelenek vagyunk kimondani, hogy halgatás kényszerít bennünket lármázni. — Megelégtünk sőt meg is sokaltuk már azt a eunctatori magaviseletet, melyet a casinói pályázatnál az illető bizottság tanúsít, jobban mondva nem tanúsít. Ennélfogva, most még egyszer — adja Isten, hogy egyszer — felkérjük az illető bizottságot, hogy az ügyben tett intézkedést tudomásra hozni, vagyis a „Ceyx Aleyone” czimű pályakérdéssel a Kazinczy alapítványra hirtetett kaszinói pályázat eredményét minél előbb fölmutatni sziveskedjék. Túrelmetlenek. (Beküld.)

* Prielle Cornéla asszony, a nometi színház művésznője vendégszerreljele hozzánk jön. Első fellépte szombaton lesz a „Csacska nők”-ben.

* Ujfalussy István elhunyt ügyvéd irodájának gondnokául Siska Ferenc ügyvéd nevezetelt ki.

* Főiskolánkban az electio holnap délután tartatik meg, s vele együtt a husvéti szűnidő beáll.

* Színház. Tegnapi Schiller „Haramiák” cz. szomorujátéka került nálunk színpadra. A művészek előt gyöngé adásban. Anyit ajánlunk az igazgatóknak, kik színházunkat ebben az évtizedben vezetni fogják, hogy: ha csak nem akarnak üres hazat, „A haramiák”-at ugyan elő ne vegyék, még ha „több”-ek aláírásával színlátatának is fel arra, mint az nem régeben is történt, mert megeshetik, hogy még a „több színházlátogató” sem jön el.

* Ez is érdekes. Darmstadtból írják márczius 24-ről, hogy Guillaume-Schack grófnó ellen vizsgálatot indítottak, mert a prostitucióról akart felelvásast tartani.

* Ludas Matyi! E czimű bohózat adatik ma a színházban Latabár Kálmán jutalmára. A jutalmazandó ajánljuk a közönség pártfogásába.

* Kolera Európában. Egy szíriai távirat jelenti, hogy a Mekkából Várnába visszatért zarándokok között tiz kolera volt. A betegek az ottani kórházba szállították. Kettő közülök már meghalt...

Ha e hir valónak bizonyul, kormányunknak minden lehető óvintézkedést meg kell

közt, majd bizalmas szűkebb körü tanácsokban és végre mindenütt az asszonyi nyelv téves birodalmában.

Allandóan napi rendszer került, róla beszéltek mindenütt.

Aztán minő beszédek, minő szellemteljes megjegyzések vóitak azok! Aztán mily kifogyhatlannak bizonyult az asszonyi elmé találékonyasága! Mily fáradhatlan a nyelv a kifejezésekben és jó indulatú tovább adásokban.

Szóval Zoltán rövid idő alatt átkozott rossz hirbe jutott.

De nem is történetelt az másként. Durva közönyével az egész női nemet megsértette. Ez megtorlást kívánt, ezért kelet fel ellene a „beszédes” pletyka.

Zoltán azonban épen semmit sem törődött a szép nem méltó haragjával. Az is meglehet hogy tudomása sem volt arról. A magány volt az ő világa. Azt kereste csupán, s így még inkább feltalálhatta.

Lovaglással vadászattal tölté idejét, hogy egyedül lehessen. Neha néha el látogatott a kis kerti lakba a jó Zsuzsannához, ki Zoltán haza jövele óta egészen jobban lett.

Igy teltek a napok napok után. — Pletyka, öröm s fájdalommal fűszerezve teltek azok, mint a hogy szoktak telni kis és nagy városban, mindenütt a hol emberek laknak.

Csöndes nyári délután volt. Zoltán kilovagolt, atyja pedig a tisztelendőhöz ment át s Hermin egyedül maradt.

(Folyt. köv.)

tennie és pedig goti tartományok nünket fenyeget

* A kötet fel fogják akaszt phrey Róbert St. A kivégzéshez van. Ez Gump szabómester mű kiállították és szágban mutogat

* Két gal elhatározta, hogy karral amerikai léptek Farkas S. mással és a pá zenekarával leg rikába.

* A Kris litása után Sed adó tesz 1495 értesítettet a k hozzáállással, l műarust, miszer hasson. (Az ily hogy külföldiek nálunk kiállítás

* Nem k reczen város ad zelési hivatalo tisztogatása mi 31 és april hó körülményét a domására juttat reczen márcz. K pénztárnok. Ko

* A belg tők tudvalevő bosznia hercegek dök inséges cs tiz tagu bizotts melyben Szerbi zásra szólítja f lázadók javára. tesebb módon uralmat Bosznia

— A szerb mondja az irat helyzetüket nem erőszak helyere léptek. Az egész vez a lázadók nem elég, a kell őket. A be nem nézheték zottságot küldő ditson Szerbia javára. Igy sz

* A vár rubelek hazája e világ. Ezen é degek azonban kei szoktak k szönni, — min pesti ügyvéd is ből, a tot nem egyik kliense dötte meg nek

Ez ugyan elég szebb lenne az ha a vendégru ügyeletet gyak

* Légha des mult esütő Doverben kedv az „Eclipse” n tornán kereszt Visszautasított tet, a léghajó gával. A sajká üveg Apollinár 20 homokzsák zsakban 30 fo

egy óra alatt a fölött, azután a este párisi cl 45 perczkor a tett látni; min kenti sebesség ban. 12 órakor látták, 1 óra 30 ben, Boulognet. Az ezredes 2 ó leszállt.

* Előfiz évnegyedes előfizetések a hátralékos temben, há désére, — n sében késede

Irodalmi — A de nélkülözhetlen ségnek. Minden tor, férmas kife

gyva. Az egyesület
nich Jánosét szán-
úgy élén álló höl-
váltás körül buzgól-
ek kellő számban
tják a végleges ala-

Hazánkban változó
nyugaton napos, dél-
hatni, itt helyi eső-

még vissza tük-
kell kifakadunk a
akarjuk, hogy hozs-
arokozásunk feléti
kép nyerjen kife-
sunknak okát kell
gyünk kimondani,
erit beennünket lár-
sőt meg is sokal-
tori magaviseletet,
zatnál az illető bi-
mondva nem tanu-
még egyszer — s
ersmind utóljára —
ottaság, hogy az
kedest tudomásra
Aleyone" című
nczy alapítványra
lyázat eredményét
sziveskedjék. Tu-

la asszony, a nom-
vendégszerelésre
tepe szombaton lesz

ván eihunyt ügy-
kaul Sinka Ferenc

n az electio hol-
ég, s vele együtt a

nap Schiller „Hara-
éka került nálunk
z előt gyöngye elő-
nk az igazgatók-
ebben az évtized-
y: ha csak nem
aramiak" - at ugyan
a „több"-ek aia-
el arra, mint az
mert megeshetik,
házi látogató" sen

s. Darmstadtól ir-
hogy Guillaume-
szegálatot indítottak,
akart felolvasást

E című bohózat
n Latabár Kálmán
ndó ajánljuk a kö-

ában. Egy sofai
Mekkából Várnába
között tiz kolerás
itani kórházba szál-
már meghalt. ...

nyul, kormányunk-
tézkedést meg kell

zükbebb körü taná-
denütt az asszonyi
an.

endre került, róla

dek, minő szellem-
óttak azok! Aztan
bizonyult az aszo-
a! Mily fáradhat-
ekben és jó indu-

vid idő alatt átko-
hetett az másként,
égész női nemet meg

kivánt, ezért keit
pletyka.

epen semmit sem
éitő haragjával. Az
nása sem volt arról.

ó világa. Azt ke-
g inkább feltalál-

szattal tölté idejét,
Néha néha el el
akba a jó Zsuzsán-
jövetele óta egé-

k napok után. —
lommal fűszerezve
gy szoktak telni
mindenütt a hol

után volt.
atyja pedig a tisz-
Hermin egyedül

enne és pedig minél előbb, mert a nyu-
toti tartományok közül leginkább ben-
tünket fenyeget a járvány.

* A kőtél, melyel majd Guiteaut
el fogják akasztani, már elkészült. Hum-
phrey Róbert St.-Louisi köteles készítette.
A kivégzéshez szükséges sipka is kézen
van. Ez Gumpert ugyancsak st.-louis-i
szabómester műve. A kötelet és sipkát
kiállították és legközelebb az egész or-
szágban mutogatni fogják.

* Két gazdag czeglédi parasz-
elhatározta, hogy egy magyar népzene-
karral amerikai körútra indul. Szerződésre
léptek Farkas Sándor fővárosi cigányprí-
mással és a parasztlétszámúknak ennek
szemkearával legközelebb elindulnak Ame-
rikába.

* A Krisztus-kép budapesti piál-
tása után Sedlmayer műúrnára kivetett
adó tesz 1495 forintot. Ez adó kivetéséről
beszélte a képzőművészeti társulat, azon-
közötté, hogy az értesítse a párisi
bírást, miszerint 15 nap alatt reklamál-
tasson. (Az ily eljárással azt fogjuk elérni,
hogy külföldiek ugyan óvakodni fognak
nalunk kiállításokat rendezni.)

* Nem kell — adó. Sz. kir. Deb-
reczen város adó pénztári és illeték ke-
szelési hivatalok helyiségei, — azoknak
tisztogatása miatt, — a f. év márcz. hó
31 és april hó 1-én zárva leendnek, mely
körülményt az illető közlekedő felek tu-
domására juttatjuk tisztelettel. — Deb-
reczen márcz. 30. Gergely Antal m. k.
pénztárnok. Kovács József ellenőr.

* A belgrádi egyetemi hallga-
tók tudvalevőleg bizottságot alakítottak a
bosznia hercegovinai és krivoszeziali láz-
adók inséges családjának segélyezésére. A
tiz tagu bizottság most felhívást tesz közzé,
melyben Szerbia összes polgárait adako-
zásra szólítja fel az inséges és sebesült
lázadók javára. A felhívás a leggyűlöle-
tesebb módon megtámadja az „osztrák-
uralmat Boszniában és Hercegovinában.

— A szerencsétlen tartományok
mondja az irat, csak urat cseréltek, de
helyzetüket nem javították, mert a körök
erőszak helyére az „ármányos" osztrákok
léptek. Az egész művelt világ rokonszen-
vez a lazadókkal, de a pusztá rokonszen-
vez nem elég, anyagilag is támogatni
kell őket. A belgrádi egyetemi hallgatók
nem nézhették közönyvel sorsukat s bi-
zottságot küldöttek ki, mely gyűjtést in-
dított Szerbiában „a testvér nép hősei
javára." Így szól a felhívás.

* A vándorló rubel. A muszka
rubelék hazája — tudvalevőleg — széles
világ. Ezen egyébként kellemes ven-
égek azonban Magyarország szláv vidé-
ein szoktak különös előszeretettel kö-
szönni, — mint értesülünk — egy buda-
pesti ügyvéd is, hogy Turóc Szent Márton-
ról, a töt nemzetiségiek eme Rómájából,
egyik kiíense orosz papir rubelékben kül-
dötte meg neki a napokban honoráriumát.
Az ugyan elég szép volt töle, de még
sebb lenne az u. n. politikai bátóságától,
ha a vendégrubelék fölött egy kis fel-
egyedelt gyakorolná.

* Léghajózás. Fred Burnaby ezre-
des mult csütörtökön délelőtt tiz óraker
overben kedvező szél mellett szállt föl
„Eclipse" nevű léghajón, hogy a csar-
ornán keresztül Franciaországba menjen.
Felszállított minden kísérletet, még Wrigh-
t, a léghajó tulajdonosát sem vitte ma-
ával. A sarkába kevés enivalót, egy
veg Apollinaris vizet, egy meleg takarót,
10 homokzsákot vitt magával, minden-
sakban 30 font homokkal. Az ezredes
gy tervezte, hogy ha a szél kedvező lesz,
egy óra alatt keresztül megy a csatorna
díótt, azután a francia fővárosnak tartva,
a párisi clubjában ebédelhet. 10 óra
5 perczkor a léggömböt már nem lehe-
tett látni; mintegy 20 mérföldet órán-
kénti sebességgel haladt kelet észak irány-
ban. 12 óraker a gömböt Boulogne fölött
látták, 1 óra 30 perczkor pedig Betouquet-
ben, Boulognetől 15 mérföldnyire látták.
Az ezredes 2 óraker Boulogne közelében
leszállt.

* Előfizetőinkhez. Igen tisztelt
évnegyedes előfizetőinket felkérjük
előfizetéseik mielőbbi megújítására,
a hátralékosokat pedig ezzel egye-
temben, hátralékaik szives bekül-
désére, — nehogy a lap szétküldé-
sében késedelem és zavar álljon be.

Irodalmi és művészeti hírek.

— A derék „Bolond Istók" régi,
néikülözhetlen barátja a magyar közön-
ségnek. Minden száma egy-egy újabb bá-
tor, férfias kifejezése az ország közvéle-

ményének, genialis ötletei, szikrázó humora
és maró szatirája osztatlan tetszést bizo-
sítottak számára. Ezekben a szomorú
időkben bolondul komoly tréfái egyedüli
mulattatói az olvasó közönségnek. Melegen
ajánljuk olvasóink figyelmébe e jeles élcz-
lapunkat, mely öt év pályafutása alatt
példátlan elterjedést nyert az egész or-
szágban. Előfizetési ára évnegyedre 2 frt,
mely összeg a kiadóhivatalba (kerepesi
ur 12.) intézendő.

Megkaptuk az „Ország-világ" XIV
füzetét, mely mint mindig, most is élénk,
gazdag és változatos tartalmu. Véget ér
benné Bodon József szép elbeszélése „A
mama meséje" és Biart Lucien „Miért
maradtam agglégény" című érdekes, vonzó
novellája. Majthényi Flóra „Este," című
szép és hangulatterjes költeménye és And-
rássy Jenő egy esinos rajza képezik még
a füzet szépirodalmi részét. Bánoczy Jo-
zsef nagybecsű részletet közöl „Kisfaludy
Károly életéből," melyben a nagy koszo-
rus költő utolsó szerelmét szépen megha-
tótan festi. Egyike a legkitünőbb cikkek-
pek Thallóczy Lajos „A keleti kereskede-
delem" című remek dolgozata, melyet
még az ugynevezett „regény-olvasók is
nagy élvezettel olvashatnak. Erdekes cik-
kek a „Sétalovaglás Kisásziában" mely
egy rövid körut alatt megismertet a regé-
nyes kelet egy részének minden bűbájá-
val és „Egy állatorias" című dolgozat.
A nagyobb cikkek sorát Fejérfataky
László „Régi magyar könyvtár" című
kitünő tárczája zárja be, melyben a nem
rég megnyitott orsz. könyvtárlátással ismertet
meg. Apró rovatairól ezúttal is a leg-
nagyobb dicsérrel szólhatunk. Képei a
szokottnál szebbek és válogatottabbak.
Ajánljuk olvasóink figyelmébe e becses
lapot, mely megérdemli, hogy minden
művelt magyar család asztalán helyet fog-
laljon. —

Csarnok.

Raphael első szerelme.

BESZÉLV

Németből fordította Lenthe Gusztáv.

Hires festő volt egykor majnai Frank-
furtban Dietrich mester kit közönségesen
csak öreg mesternek neveztek tisztelői; de
aki éppen oly nagy volt művészetében,
mint amily különös volt életmódjában.
Hatvan éve dacára haja még mindig fe-
kete volt s firtökben hullámozott alá ha-
talmos vállaira areza, bár egy kissé hal-
vány és beesett, kétsége hagyták az
íránt, valjon azon a sötét boru vagy a
művészi fenség vagy valami tulvilági vágy
kinyomata volt e szemléhető. Rubazati
kiegészítő részét képezte egy sötét piros
szintű bársony köpeny, s oldalán mindég
egy kis hegyes tört hordott, úgy hogy
megjelenése különös benyomást tett az
emberre. Lakása egy sötét félreeső utcá-
ban volt, itt lakott ő állítólag egyedül
csupán egy öreg ölebecske képezte egész
társaságát, háza folyvást zárva volt, em-
berekkel is alig érintkezett. De néha még-
is az éjféli órákban gyönyörű dal ha-
llatszott e sötét borzalmas házból ki, —
közbe-közbe az öreg kutya ugatott voni-
tott oly fájdalmasan, s a mester pedig
néha oly hangosan kacagott fel, hogy e
kedves hangokat szinte elnyomák, úgy
hogy mindenkit ki e hangversenyt hal-
lotta félelem és borzalom szállott meg.

Egy szép nyári délután csinos ifju
embert látunk Frankfurt széles utcáin ha-
ladni, szorgalmasan kérdézősködve Diet-
rich festőművész lakása után.

— „Ha, hó — válaszolt kérdező-
ködéseire egy az iparos osztályhoz tartozó
egyen — még mindég elég korán jössz,
hogy Dietrich mester elutasítson magától,
— különben ám jöjj, megmutatom lakását."

— „Szákségtelen" — szóial meg-
hátnak megett egy hang.

S amint az iparos hátránéz, egész
meglepetve sugá az ifjunak: „Dietrich
mester előtted áll" — s azzal — tovább
ment.

— „Kövess" — szólt a mester az
ifjuhoz s az követte őt a mester lakásába.
Borzalom futott végig az ifju tag-
jain, midőn a mester lakásának tágas ter-
mein áthalada úgy tetszett neki, mintha
valami halotti nyughely nem emberek ta-
nyája volt az.

Végre egy nagy, felülről világított
terembe érték, melynek díszítése és be-
rendezése mindjárt elárulta, hogy műte-
remben vagyunk.

A mester itt az ifju elé állva kér-
dezé: „Ki vagy te — és mit kívánsz
tőlem?"

— „Hogy ki vagyok — válaszolt
az ifju — azt rövid szavakban elmondom
neked; én egy szegény festő fia vagyok
Urbanóbol, nevem Raphael. Atyám után
nem örököltem mást, mint azon hő, azon
ellenáthatatlan vágyat, hogy mindazon
szépet és fenségest, mit magam körül lá-
tok, ecsettel és színnel utánozzam, lefe-
sem. A festészetben már szép haladást
tettem, midőn egy szerencsés véletlen ál-
tal „A gyermekeket keresztelő Krisztus"
című hires képed láthatam. S midőn ezt
megláttam mindjárt világos lett előttem az,
hogy azon égi szikra, mely bennem ég,
csak a te utmutatód és vezérleted alatt
fejlődhetik. Ez készítetted arra, hogy ha-
zámat elhagyjam s hozzád jöjjelek, hogy
kerjelek, hogy végy fel engem tanítvá-
nyaid közé. Ez óhajom, vágyam, aka-
ratom."

— „Raphael" — szólt a mester
egész megilletődve — vajjon kipróbáltad-e
magadat egészen? Elég erősnek érezed-e
magadat, hogy a művészet szent oltárán
megszakítás nélkül szolgálhass? szigoruan
lett a régi pogányoknál az örök tűz és
elem papnöje büntetve ha távol nem tartá
magát még gondolatában is a világtól s
a világ örömeitől; de még szigorubb bünté-
tés éri azon vakmerőt, aki a művészet
vidám hazájába betolakodik — s a világ
örömeiről azonban le nem mond és azt
élvezni akarja. Ugy fog az járni mint a
paradicsom madár, folytonosan ég és föld
között fog lebegni, s nem hűsíti a víz
égg bensejét, s utóljára is a kétségbeesés
fogja megsemmisíteni."

— „A művészet leond nekem egye-
dül mindenem fogadát egész átszellemlőve
Raphael.

— „Ugy — mondá a mester — ta-
nitványom vagy" —

* * *

Raphael naponként meglátogatta az-
tán Dietrich mester műtermét. Tehetsége
szépen fejlődött, s az öreg mester igen
meg volt elégedve vele. Az ifju is már
egészen megszokta az öreg ur különöz-
déseit, s titkos életmódját; csupán csak
az maradt előtte megfélejtethetlen, hogy
miért kell neki a házat esti 11 óraker
azonnal elhagyni. A 11 óra ütésével a
mester egészen kikelni látszott magából.
A beszéddel azonnal felhagyott, s szinte
erővel ragadta ki az ecsetet tanítványa
kezeiből, ha csak pár perczig is tovább
időzött festménye előtt s majdnem kidobta
házból, s ajtót zárt utána. — Raphael
egyizben azonban tudomására jutott, hogy
mestere házból olykor olykor az éjféli
órákban gyönyörű, elragadóan bájos dal
hallatszik, s ő bár nem adott hitelt még
gondolatban sem, e hir valóságának, még-
is hogy kíváncsiságát kielégítse, elhatáro-
ta, hogy maga fogand igazságáról meg-
győződni. — Azért is egy este, midőn
a műterméből távozott illetve onnan ki-
dobott, a helyett, hogy lakására tért
volna, mestere házához sompolygott visz-
za, hogy saját fölvele hallja azon sokak
által annyira dicsért andaitó dalt.

A toronyóra nemsokára tompa üté-
seivel jelzé az éjféli elérkezett. Tizenket-
töt ütöt. Az éjjeli szél rémesen sivított a
magas fákön keresztül, melyek a régi
épületet, mint valami sötét szellemek kö-
rül vévék; a vihar által tépett fellegek
villámgyorsan üdözték egymást a hatal-
mas ég területén. A holdvilág oly hal-
vány volt mint egy holt ember élet nél-
küli ajka.

Raphael fülét az ajtóhoz téve, feszült
figyelemmel hallgatott; a házban azonban
minden csendes maradt, — úgy hogy már
szinte kezdte már bolondnak tartani ma-
gát, — két jól fölütettek, távozni azon-
ban még sem birt.

De ime csak egyszerre felhangzik
az ének; lágyan és fájdalmasan szólt az,
mintha valamely elhagyatott kebelből fa-
kadna s égi menyei üdv után törekednék;
s a felé szállna. Raphael egész hévvel
szitta magába e lágy, olvadékony hango-
kat, — mig nem csak egy öreg kutya
elkezdett ugatni s élesen visítani, — s e
közben világosan kilehetett venni, a mint
az öreg mester teljes erejével közbe közbe
kaczag. —

Hideg borzongás futotta végig Rap-
hael tagjait s akaratlanul is futásnak akart
eredni, de mégsem birt helyéből megmoz-
dulni; tudta, hogy ha e talányt most, e
perczben, nem sikerülend neki megfejteni,
egész élete meglez mérgezve s örökre el-
vesztendi mesterébe helyezett hitét, bizo-
dalmát. — Azért mert eszébe jutott, hogy
látott ő a ház hátsó részében egy régi, egé-
szen feledésbe is ment ajtót, mely talán most

nyitva lehet, a pusztá, elhagyatott kerten
keresztül csendesen oda lopódzott s az aj-
tót elérvén, azt erővel felnyitá. Hideg lég-
áramlat mintha valami a sirból jönné, ériaté
arcát. Félelem szállta meg s térdei szinte
remegtek. Ugy tetszett neki, mintha azon
kör, melyet körülte valami hatalmas va-
rázsoló húzott átlépte volna, s a pokol ö-
tét fejedelmének adta volna magát. Vissza
akart térni, de belátta, hogy ha élete
nyugalmit helyre akarja állítani, nincs
más választása mint előre me n n i. —
Belépett azért a házba. Eljutott minden
akadály nélkül egész azon szobaig, hon-
nan a dal hallatszott; jól ismerte e szo-
bát, itt szokott dolgozni az öreg mesterrel.
(Folyt. köv.)

Előfizetési felhívás.

Figyelmeztetjük és kérjük tisz-
telt előfizetőinket, kiknek előfizeté-
sük m. hó végével lejárt, hogy újabb
megrendeléseiket m i e l ő b b m e g t e u n i
méltoztassanak.

Előfizetési árak :

Egy óra 1 frt — kr.
Két óra 1 frt 80 kr.
Három óra 2 frt 50 kr.

Előfizetést a hó bármely nap-
jától elfogadunk.

Az előfizetési pénzek és postai
utalványok lapunk kiadóhivatalába,
főpiacz, Vecsey-ház küldendők.

A „Debreczen" kiadóhivatala.

— Budapesti tőzsde, márczius 30.
Ezüst frt 100—110; cs. és kir. arany
frt 5.61 kr; 20 francos arany frt 9.52 kr.

DEBRECZENI SZÍNHÁZ.

Péntek, márcz. 31-én

adatik :

Tiszturak a zárdában.

Operette 3 felv.

Kezdeté 7 óraker.

A Debreczent érintő vonatok menetrend:

INDULÁS :

Budapestre, Czeglédre: Nagyváradra

délután 12 óra 36 perczkor

este 9 " "

Nyiregyházára, Miskolczra,

reggel 7 óra 57 perczkor

d. u. 3 " 25 "

este 9 " 20 "

Szathmárra, Királyháza :

reggel 4 óra 10 perczkor

délután 4 óra 24 "

ÉRKEZES :

Budapestről, Nagyváradról,

reggel 3 óra 45 perczkor

d. u. 3 " 1 perczkor

Miskolczról, Nyiregyházáról :

reggel 9 óra 09 perczkor

d. u. 12 " 21 "

este 8 " 12 "

Szathmárról, Királybázáról :

délben 11 óra 54 perczkor

este 8 óra 07 perczkor.

Szabó József,

felelős szerkesztő s kiadótulajdonos.

